



# KINARCA

INSTALACIONES FRIGORÍFICAS

**El frío hecho a medida**  
Made-to-measure refrigeration





# SOBRE NOSOTROS ABOUT US

## CADENA DE FRÍO, CADENA KINARCA

Calidad, fiabilidad, eficiencia y condición innovadora; estos son los pilares sobre los que se asienta Kinarca dentro del ámbito de empresas dedicadas a la fabricación de instalaciones frigoríficas industriales.

No en vano, es una de las mayores y más prestigiosas compañías vinculadas con este sector en España -los datos hablan por sí mismos-, reconocida internacionalmente y avalada por una trayectoria de más de 30 años de experiencia, ofreciendo a nuestros clientes soluciones personalizadas tanto en el diseño, fabricación y montaje, como en lo referente al mantenimiento y asistencia técnica de las instalaciones frigoríficas industriales y navales.

## COLD CHAIN, KINARCA CHAIN

Quality, reliability, efficiency and innovation: those are the cornerstones on which Kinarca stands within the sphere of companies dedicated to the manufacture of industrial refrigeration systems.

It is with good reason that it is one of the largest and most prestigious companies in that sector in Spain - the figures speak for themselves - recognised internationally and endorsed by over 30 years' experience, offering our clients customised solutions in both the design, manufacture and assembly, as well as everything related to the maintenance and technical assistance of industrial and maritime refrigeration systems.





## SOLUCIONES PERSONALIZADAS SON SOLUCIONES RENTABLES

Para garantizar la máxima calidad, contamos con personal altamente cualificado cuyo objetivo prioritario es el desarrollo íntegro de proyectos a la medida de nuestros clientes, poniendo énfasis en factores tan importantes como la eficiencia energética, la seguridad, así como la fiabilidad y rentabilidad de las instalaciones.

## CUSTOMISED SOLUTIONS ARE COST-EFFECTIVE SOLUTIONS

In order to guarantee the greatest quality, we have highly-qualified personnel whose overriding priority is the comprehensive development of projects fully adapted to our clients' needs, emphasising such important factors as the energy efficiency, safety, reliability and cost-effectiveness of the systems.

# 35

**Años de experiencia**

Years of experience

# 105

**Proyectos en buques**

On board projects

# 130

**Proyectos en tierra**

Land-based projects

# +30

**Países alcanzados**

Reached countries

# EQUIPOS EQUIPMENTS

**SIMPLIFICAMOS** WE SIMPLIFY  
**LO COMPLEJO** THE COMPLEX

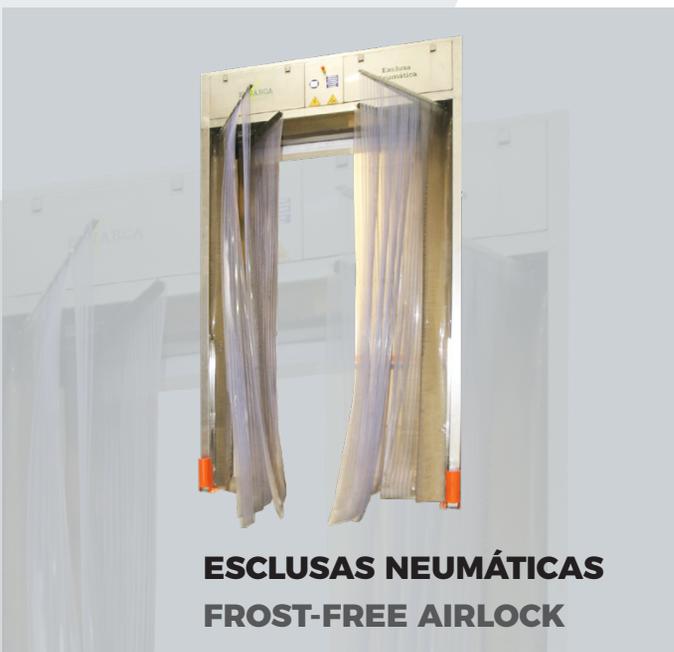


**EQUIPOS DE HIELO  
LÍQUIDO COMPACTO  
COMPACT SLURRY  
ICE EQUIPMENT**

**KINARCA**



**ENFRIADORES  
DE AGUA RSW  
RSW CHILLERS**



**ESCLUSAS NEUMÁTICAS  
FROST-FREE AIRLOCK**



**UNIDADES  
COMPRESORAS  
DE TORNILLO  
SCREW  
COMPRESSOR  
UNITS**

# ALIANZA INTEGRAL CON NUESTROS CLIENTES

INTEGRAL ALLIANCE WITH OUR CLIENTS

# SERVICIOS SERVICES



**REPUESTOS  
SPARE PARTS**



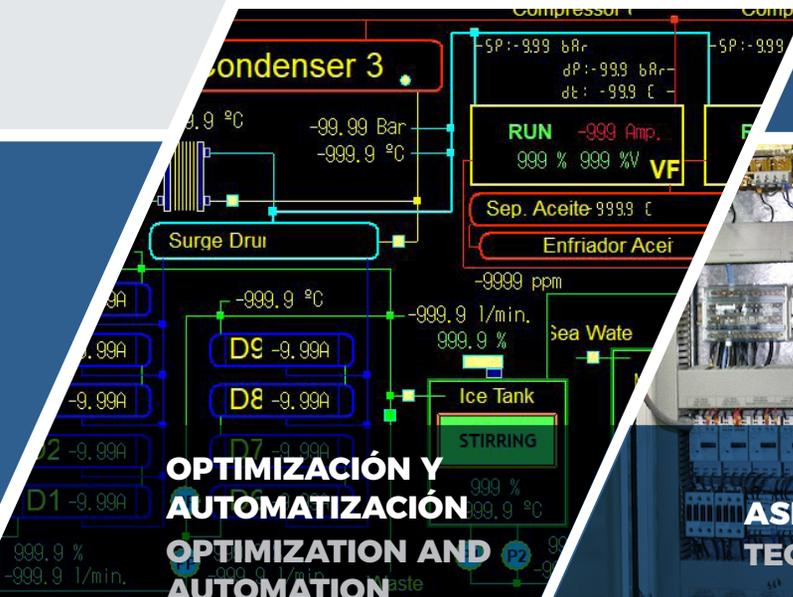
**INGENIERÍA  
ENGINEERING**



**REPARACIÓN  
REPAIR**



**MANTENIMIENTO  
MAINTENANCE**



**OPTIMIZACIÓN Y  
AUTOMATIZACIÓN  
OPTIMIZATION AND  
AUTOMATION**



**ASISTENCIA TÉCNICA  
TECHNICAL ASSISTANCE**

# MARINE AND INDUSTRIAL REFRIGERATION SYSTEMS

# INSTALACIONES FRIGORÍFICAS NAVALES E INDUSTRIALES

**A** Apoyados por una solvencia de más de treinta años diseñando, fabricando y perfeccionando todo tipo de instalaciones frigoríficas navales, en Kinarca seguimos adaptándonos a toda clase de buques pesqueros, dedicando especial atención al perfeccionamiento en el uso racional y eficiente de la energía en nuestras instalaciones, reduciendo así las emisiones y cuidando el medio ambiente.

Las instalaciones frigoríficas para plantas de tierra son sin lugar a dudas otra de nuestras prioridades. Como empresa dinámica, que busca reinventarse cada día para ofrecer productos de alta calidad, diseñados y personalizados según las exigencias de nuestros clientes, ofreciéndoles un servicio continuado -mantenimiento, revisiones, ampliaciones, asesoramiento técnico-, acompañándoles en las exigencias profesionales que conlleva cada uno de los sectores de la alimentación. Siempre fieles a nuestro compromiso, aplicando las técnicas frigoríficas más efectivas y la mejor relación calidad/precio. Por todo ello, si pensamos en frío, Kinarca, es la mejor opción.

**B** Backed by a solvency of over thirty years designing, manufacturing and perfecting all types of maritime refrigeration systems, we at Kinarca continue to adapt to all kinds of fishing vessels, paying particular attention to optimizing the rational, efficient use of energy in our systems, thus reducing emissions and taking care of the environment.

Refrigeration systems for plants on land are without a doubt another of our priorities. As a dynamic company, which seeks to reinvent itself every day in order to offer high-quality products, designed and customised in accordance with our clients' requirements, delivering ongoing services - maintenance, check-ups, expansions, technical consultancy - accompanying them in the professional requirements of each one of the food sectors. We are always faithful to our pledge, applying the most effective refrigeration techniques and the best price-quality ratio. Because of all this, when it comes to refrigeration, Kinarca is the best option.





# SLURRY ICE EQUIPMENTS EQUIPOS DE HIELO LÍQUIDO

El hielo líquido es una suspensión de cristales de hielo en una solución anticongelante.

- Enfriamiento más rápido y eficiente.
- Calidad de hielo más higiénica.
- Aumenta la vida útil del producto.
- Bombeable - fácil distribución.
- Reducción de ciclos de congelación.

## SISTEMAS DE HIELO LÍQUIDO DE **KINARCA**

- 🔧 **Sistemas de gran capacidad (de 40t a 200t/día).**
- 🔧 **Equipos de gran calidad.**
- 🔧 **Alta fiabilidad.**
- 🔧 **Diseño hecho a medida.**
- 🔧 **Totalmente automatizados.**
- 🔧 **Fáciles de manejar.**

Toda una garantía avalada por más de 12 años de estudios exhaustivos, personalizando cada instalación en relación a las necesidades que nos demandan nuestros clientes.

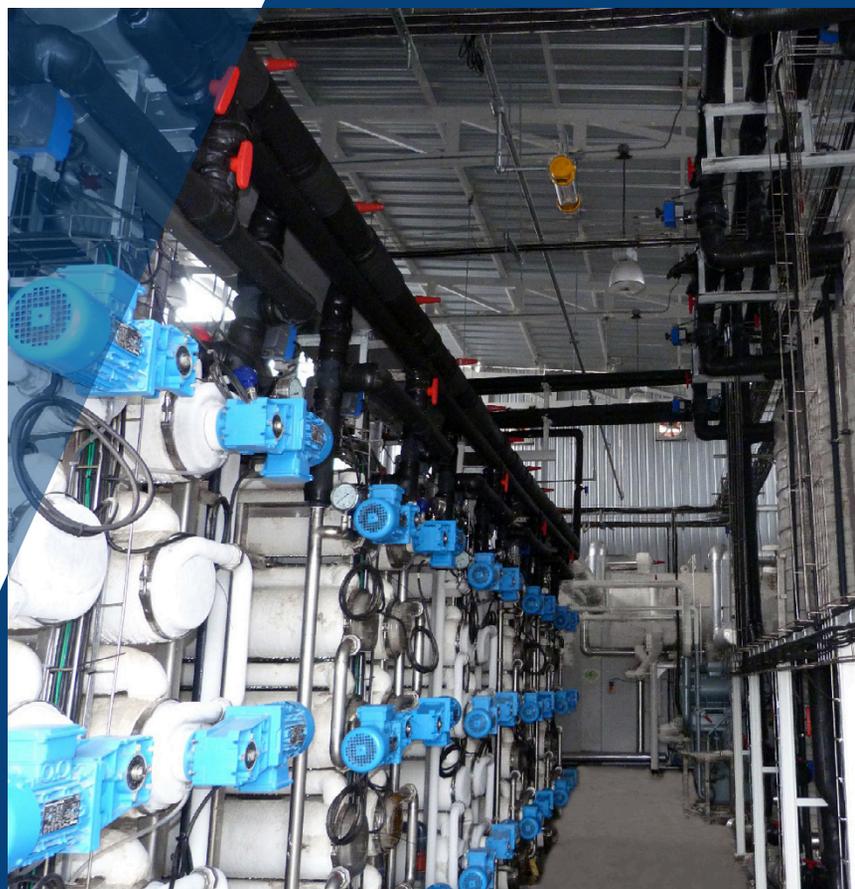
Slurry ice is a suspension of ice crystals in an anti-freeze solution.

- Faster and more efficient cooling.
- More hygienic ice quality.
- Increase in the useful lifetime of the product.
- Pumpable - easy distribution
- Reduction of freezing cycles.

## **KINARCA** SLURRY ICE SYSTEMS

- 🔧 **High- capacity systems (from 40t to 200 t/day).**
- 🔧 **High-quality equipments.**
- 🔧 **High reliability.**
- 🔧 **Customised design.**
- 🔧 **Fully automated.**
- 🔧 **Easy to handle.**

A fully-fledged guarantee, backed by over 12 years of exhaustive studies, customising each system in accordance with our clients' needs.



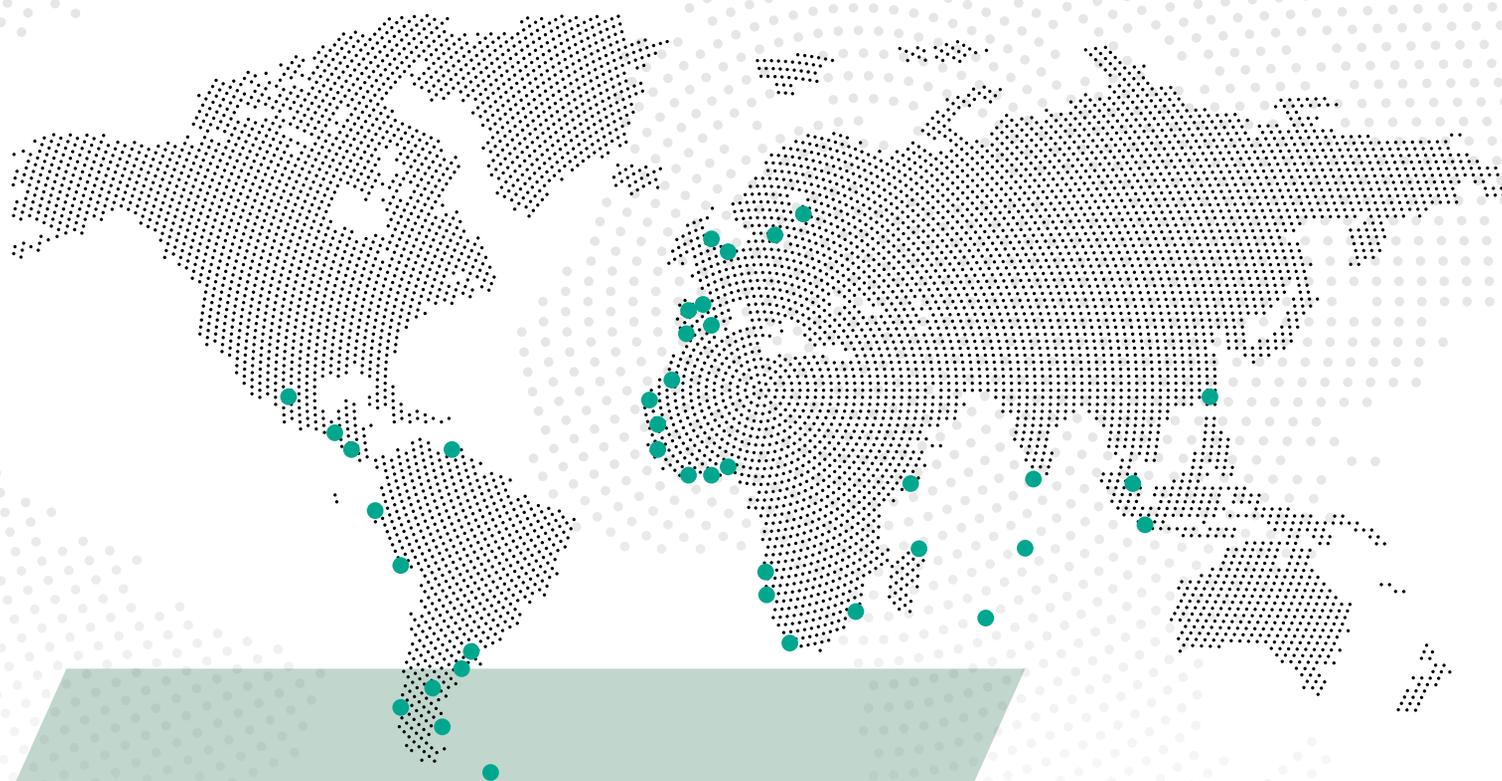
# INTERNATIONALIZATION INTERNACIONALIZACIÓN

## SOMOS GLOBALES, COMO SUS PROYECTOS

En Kinarca garantizamos las máximas prestaciones de fiabilidad en todos los proyectos que acometemos, independientemente de su ubicación geográfica. Durante nuestra trayectoria, hemos proporcionado servicio de mantenimiento, reparación y asistencia técnica en más de 30 países del panorama internacional. Porque para Kinarca no existen límites ni fronteras.

## WE ARE GLOBAL, LIKE YOUR PROJECTS

In Kinarca we guarantee the maximum reliability in all the projects that we undertake, independently of their geographical location. During our trajectory, we have provided maintenance, repair and technical assistance services in more than 30 countries of the international scene. Because for Kinarca there are no limits or frontiers.



**NUESTRAS REFERENCIAS POR TODO EL MUNDO**  
**OUR REFERENCES WORLDWIDE**

**KLÜBER**  
**LUBRICATION**  
your global specialist

**Healthcare for your refrigeration compressors**  
High performance lubricating oils and solutions around the world



## Aislamientos térmicos y carpintería naval



En Termogal somos expertos profesionales en el trabajo para conseguir el máximo aislamiento térmico de tu embarcación.



AISLAMIENTO



CALORIFUGADOS



TUBERÍAS DE FRÍO



CARPINTERÍA NAVAL

Dirección: Rúa Severino Cobas, 67 – Nave T1  
36214, VIGO (Pontevedra)

E-mail: [administracion@termogal.com](mailto:administracion@termogal.com)  
Teléfono: 986 261 750



[www.termogal.es](http://www.termogal.es)

# GRACIAS THANK YOU

BAC BALTIMORE AIRCOIL COMPANY



Peace of mind at half the energy cost.

Tranquilidad con la mitad de consumo energético.

**POLAIRIS**  
Evaporative condenser

www.BAC.eu



## Talleres y Suministros José Ruiz Blanco, S.L.

### Instalaciones - Cuadros - Distribución



- Instalaciones Llave en Mano
- Proyectos Electricos



- Frio Industrial
- Automatización General



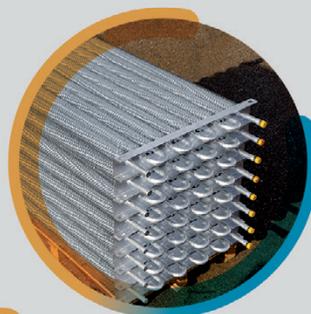
- Variadores y Arrancadores
- Distribuidor Oficial

**Danfoss VAGON**



☎ 986 240 473 ✉ ruizblanco@ruizblanco.com 📍 Castaña 21, Alcabre (Vigo). 36212 Pontevedra. España

www.pipeworks.es



## Equipos para refrigeración industrial

Equipments and Pipeline Solutions

**PipeWorks**



**gastenor**

GASES REFRIGERANTES Y ACEITES

Monte Faquiña, 8A - 36416 MOS  
Telf: 986 248 046  
gastenoroeste@gastenor.es  
www.gastenor.es

**Valsum**  
válvulas • suministros

Válvulas y Suministros S.L.  
Ricardo Miella, 87  
36213 Vigo · Pontevedra  
Tel.: (+34) 986 292 211  
valsun@valsun.es  
www.valsum.es



- Valvulería naval e industrial
- Equipamiento para vapor
- elementos de regulación y control
- Instrumentación de temperatura, presión y nivel
- Accesorios y racordaje inoxidable y carbono

# saeplast®

Contenedores, carros cutter, pallets

## ¡El frío es oro!

Para maximizar la calidad de su producto es imprescindible su correcta manipulación desde el primer momento.

Usar los contenedores adecuados marca la diferencia entre un producto bueno y otro excelente.



RFC

SAEPLAST SPAIN SA • Pl. L a Cañiza, 15 • 36880 La Cañiza - Spain • sales.spain@saeplast.com • www.saeplast.com



engineered to succeed

CABERO es uno de los líderes en la producción de intercambiadores de calor para la refrigeración y en la tecnología de refrigeración y aire acondicionado. Como proveedor independiente de soluciones innovadoras, hemos estado creando un nombre a nivel mundial desde el año 1980 con productos bien diseñados y procesos altamente dinámicos. El enfoque siempre ha estado en cumplir los objetivos de nuestros clientes: Nuestros ingenieros con su gran experiencia no siguen las tendencias de corta duración, aunque tienen por objetivo declarado, apoyar perfectamente sus intenciones con el estado de una técnica flexible y tecnológica, orientado a las soluciones y enfocados en la filosofía de la empresa.

# CABERO

HEAT EXCHANGER



CABERO Wärmetauscher GmbH & Co. KG, Jesenwanger Straße 50, 82284 Grafath  
Tel.: +49-8144-20400-0 • info@cabero.de • www.cabero.de

SUMINISTROS Y SERVICIOS INDUSTRIALES SERVITEC S.A.

División de Fluidos



VÁLVULAS E INSTRUMENTACIÓN  
CONTROL DE FLUIDOS

**ESPECIALISTAS** EN VÁLVULAS Y AUTOMATIZACIÓN PARA EL CONTROL DE FLUIDOS

**VALVE SPECIALISTS** AND AUTOMATION FOR FLUID CONTROL



ASESORAMIENTO  
Asistencia técnica

**econosto**  
Distribuidora de válvulas y actuadores para el control de fluidos

Automatización

**Servitec**  
Suministros y Servicios Industriales Servitec S.A.

Avinguda de Sant Julià, 155  
Polígon Industrial Congost  
08403 Granollers, Barcelona

T. +34 93 860 00 80 (General)  
T. +34 93 544 60 40 (División Fluidos)  
Email: info@servitecgrup.com

www.servitecgrup.com



# KINARCA

INSTALACIONES FRIGORÍFICAS

**KINARCA, S.A.U.**

Camiño do Romeu, 25

36330 Vigo (Pontevedra - SPAIN)

**Tel.** +34 986 29 45 38 / +34 667 48 44 43

**Fax:** +34 986 20 88 05

info@kinarca.com

**www.kinarca.com**